

Gesuche um Erteilung von Arbeitszeitbewilligungen

Bewilligung für Feiertagsarbeit (Art. 19 und 20a ArG)

- 12-002089 / 51900408
CARBAGAS AG, 8153 Rümlang
Distribution, Abfüllung, Analyse und Freigabe, Administration
Technisch unentbehrliche Betriebsweise
10 M
01.12.2012–30.11.2015 (Erneuerung)

Bewilligung für Nachtarbeit (Art. 17 ArG)

- 13-000719 / 52162596
Humbel Zahnräder AG, 9214 Kradolf
Dreherei/Fräsertei, Verzahnerei, Schleiferei, Nebenbetriebsteile
(Werkzeugschärfen, Härterei, Qualitätssicherung)
Wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
20 M
01.04.2013–31.03.2016 (Erneuerung)
- 12-002241 / 84839052
Eberhard Recycling AG, 8154 Oberglatt ZH
BAZO: Materialumschlag Wartung
Technisch unentbehrliche Betriebsweise
9 M
01.02.2013–31.01.2016 (Neuerteilung)
- 12-001716 / 60249789
Thermotec 2000 AG, 6472 Erstfeld
Spritzgussfertigung & Verpackung
Technisch unentbehrliche Betriebsweise
18 M, 2 F
01.01.2013–31.12.2015 (Erneuerung)
- 13-000717 / 85833104
Pelikan Hardcopy Production AG, 8617 Mönchaltorf
Tonerproduktion
Technisch unentbehrliche Betriebsweise
24 M
01.04.2013–31.03.2015 (Erneuerung)
- 13-000109 / 51999341
Studer Professional Audio GmbH, 8105 Regensdorf
Produktion
Dringendes Bedürfnis
3 M
01.01.2013–31.12.2015 (Erneuerung)

- 13-000120 / 52199088
Synthes Produktions GmbH, 4614 Hägendorf
Fertigung
Wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
170 M, 20 F
01.01.2013–31.12.2015 (Erneuerung)

- 12-001743 / 82943514
Sika Manufacturing AG PU Zürich, 8064 Zürich
Logistik (Lager/Etiketten), Produktio ...
Wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
153 M
01.01.2013–31.12.2015 (Erneuerung)

- 12-001772 / 62525206
DPD (Schweiz) AG, 8107 Buchs ZH
Logistikzentrum
Besonderes Konsumbedürfnis
78 M, 2 F
01.01.2013–31.12.2015 (Erneuerung)

- 12-002178 / 566182
Gasser Felstechnik AG Baustelle Erschliessungsstollen, 3864 Guttannen
Bau des Erschliessungsstollens Handeck-Gerstenegg
Technisch und wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
16 M
01.01.2013–31.12.2015 (Erneuerung)

- 13-000094 / 55502747
Stryker Trauma AG, 2545 Selzach
Produktion
Wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
420 M, 210 F
01.01.2013–31.12.2015 (Erneuerung)

- 13-000132 / 63639967
SWIBOX AG, 3175 Flamatt
Montage/Service in Tunnelanlagen in der ganzen Schweiz
Besonderes Konsumbedürfnis
3 M
01.01.2013–31.12.2015 (Erneuerung)

Bewilligung für Nacht- und Feiertagsarbeit (Art. 17, 19 und 20a ArG)

- 12-001770 / 67972097
AEK Pellet AG, 4710 Balsthal
Produktion von Holzpellets
Wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
15 M
01.01.2013–31.12.2015 (Erneuerung)

- 13-000219 / 50024957
Dätwyler Schweiz AG, 6467 Schattdorf
Mischwerk
Wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
150 M
01.01.2013–31.12.2015 (Erneuerung)

**Bewilligung für Nacht- (ohne Wechsel mit Tagesarbeit) und Feiertagsarbeit
(Art. 17, 19 und 20a ArG)**

- 12-001749 / 54433296
nilo Night Logistics, 4622 Egerkingen
Kopfstation LOA: Bereitstellung und Auslieferung von Zeitungen,
Zeitschriften, Büchern und Warensendungen
Besonderes Konsumbedürfnis
6 M, 1 F
01.01.2013–31.12.2015 (Erneuerung)
- 12-001756 / 77820008
nilo Night Logistics, 8409 Winterthur
Kopfstation LOA: Bereitstellung und Auslieferung von Zeitungen,
Zeitschriften, Büchern und Warensendungen
Besonderes Konsumbedürfnis
4 M
01.01.2013–31.12.2015 (Erneuerung)
- 12-001757 / 63850750
nilo Night Logistics, 8952 Schlieren
Kopfstation LOA: Bereitstellung und Auslieferung von Zeitungen,
Zeitschriften, Büchern und Warensendungen
Besonderes Konsumbedürfnis
38 M
01.01.2013–31.12.2015 (Erneuerung)

Bewilligung für Nachtarbeit (ohne Wechsel mit Tagesarbeit) (Art. 17 ArG)

- 13-000660 / 66268182
Camion-Transport AG, 8200 Schaffhausen
Chauffeure
Besonderes Konsumbedürfnis
1 M
01.04.2013–31.03.2016 (Neuerteilung)
- 12-002076 / 41001945
A. & J. Stöckli AG, 8754 Netstal
Thermoplast-Spritzgiesserei
Wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
36 M
01.01.2013–31.12.2015 (Erneuerung)

Bewilligung für Nacht- und Sonntagsarbeit (Art. 17 und 19 ArG)

- 13-000133 / 72246152
Trauffer AG Markierungen, Luzern, Zweigniederlassung Emmen, 6032 Emmen
Strassenmarkierungen und Strassensignalisationen in der ganzen Schweiz
Besonderes Konsumbedürfnis
10 M
01.01.2013–31.12.2015 (Erneuerung)
- 13-000449 / 40829125
Bauunternehmung Vetsch Klosters, 7252 Klosters Dorf
PSW Linth Limmern, Standseilbahn I Los E1, 8783 Linthal
Wirtschaftlich und technisch unentbehrliche Betriebsweise
60 M
02.04.2013–31.12.2014 (Neuerteilung)
- 13-000709 / 61588367
Rivella Aktiengesellschaft, 4852 Rothrist
Abfüllbetrieb inkl. Labor, Werkstatt und Lager
Wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
45 M, 30 F
01.04.2013–31.03.2016 (Erneuerung mit Änderung)
- 13-000739 / 66660177
Mittelland Zeitungsdruck AG, 5000 Aarau
Plattenproduktion
Wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
3 M, 2 F
01.04.2013–31.03.2016 (Erneuerung)
- 13-000740 / 66660177
Mittelland Zeitungsdruck AG, 5000 Aarau
Zeitungsrotation
Wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
20 M
01.04.2013–31.03.2016 (Erneuerung)
- 12-001712 / 46061223
HASTAG (Zürich) AG, 8903 Birmensdorf ZH
Betonwerk: Betonlieferungen für die VBZ und die Sanierung Gubristtunnel und
die Neuerstellung der Durchmesserlinie Zürich
Wirtschaftlich und technisch unentbehrliche Betriebsweise
1 M
01.01.2013–31.12.2015 (Erneuerung)
- 12-001717 / 42270452
Solexperts AG, 8617 Mönchaltorf
Untersuchungen und Überwachungen von Geotechnik- und Hydroanlagen
in der ganzen Schweiz (Tunnelbau, Tiefbohrungen usw.)
Technisch unentbehrliche Betriebsweise
8 M
01.01.2013–31.12.2015 (Erneuerung)

- 12-002080 / 50307686
Ringier Print Adligenswil AG, 6043 Adligenswil
Computer to Plate
Wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
4 M, 1 F
01.01.2013–31.12.2015 (Erneuerung)
- 13-000243 / 72438706
Albis Technologies AG, 8047 Zürich
Wartung und Inbetriebnahme von Softwareanlagen und -lösungen bei Kunden
in der ganzen Schweiz während den betriebsarmen Zeiten
Wirtschaftlich und technisch unentbehrliche Betriebsweise
3 M
01.01.2013–31.12.2015 (Erneuerung)

**Bewilligung für Nacht- (ohne Wechsel mit Tagesarbeit) und Sonntagsarbeit
(Art. 17 und 19 ArG)**

- 13-000331 / 62882819
Marquis AG, 4414 Füllinsdorf
Gotthard Basistunnel Erstfeld bis Bodio
Wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
8 M
01.04.2013–31.03.2016 (Neuerteilung)

**Bewilligung für Pikettdienst (Nacht- und Sonntagsarbeit)
(Art. 14 und 15 ArGV 1)**

- 12-001998 / 61153276
BMTI GmbH Baumaschinen, Technik, International, 8952 Schlieren
Servicefachkräfte: Störungsbehebung an Baumaschinen, elektrischen Baustellen-
provisorien und Wasserhaltungen
Technisch unentbehrliche Betriebsweise
6 M
01.12.2012–30.11.2015 (Erneuerung)
- 12-002002 / 80678690
BMTI GmbH, 6023 Rothenburg
Servicefachkräfte: Störungsbehebung an Baumaschinen mit Schwerpunkt Spezi-
altiefbaugeräte, elektrischen Baustellenprovisorien und Wasserhaltungen.
Technisch unentbehrliche Betriebsweise
6 M
01.12.2012–30.11.2015 (Neuerteilung)

- 13-000708 / 52100799
 Forbo Siegling Schweiz, Zweigniederlassung der Forbo International SA,
 4323 Wallbach
 Nicht planbare, dringende Einsätze bei Kunden, die sofort ausgeführt
 werden müssen
 Technisch unentbehrliche Betriebsweise
 4 M
 12.03.2013–11.03.2016 (Neuerteilung)

- 13-000798 / 63011968
 PANALPINA MANAGEMENT AG, 4051 Basel
 Informatikabteilung
 Wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
 75 M, 5 F
 01.04.2013–31.03.2016 (Neuerteilung)

- 12-001994 / 80678643
 BMTI GmbH, 8580 Amriswil
 Servicefachkräfte: Störungsbehebung an Baumaschinen, elektrischen Baustellen-
 provisorien und Wasserhaltungen
 Technisch unentbehrliche Betriebsweise
 2 M
 01.12.2012–30.11.2015 (Neuerteilung)

- 13-000643 / 61250749
 Zürich Versicherungs-Gesellschaft AG, 8002 Zürich
 IT: Störungsbehebungen und Notfalleinsätze
 Technisch unentbehrliche Betriebsweise
 12 M
 01.02.2013–31.01.2015 (Erneuerung)

- 12-001752 / 65704016
 Netstream AG, 8600 Dübendorf
 Störungsbehebung an IT-Anlagen
 Technisch unentbehrliche Betriebsweise
 2 M
 01.01.2013–31.12.2015 (Erneuerung)

- 12-002006 / 84417133
 BMTI GmbH, 4600 Olten
 Störungsbehebung an Baumaschinen, elektrischen Baustellenprovisorien und
 Wasserhaltungen
 Technisch unentbehrliche Betriebsweise
 4 M
 01.12.2012–30.11.2015 (Erneuerung)

- 12-002007 / 82598865
BMTI GmbH, 8315 Lindau
Störungsbehebungen an Baumaschinen, inkl. Fahrzeuge und Krane,
elektrischen Bauprovisorien und Wasserhaltungen
Technisch unentbehrliche Betriebsweise
13 M
01.12.2012–30.11.2015 (Neuerteilung)
- 12-002008 / 84417107
BMTI GmbH, 4553 Subingen
Störungsbehebungen an Baumaschinen, elektrischen Baustellenprovisorien und
Wasserhaltungen
Technisch unentbehrliche Betriebsweise
5 M
01.12.2012–30.11.2015 (Neuerteilung)
- 12-002115 / 61232053
BSgroup Financial Solutions AG, 8048 Zürich
Wartung und Systementwicklung von Informatikapplikationen:
Störungsbehebungen und Notfalleinsätze
Technisch unentbehrliche Betriebsweise
10 M, 2 F
01.01.2013–31.12.2015 (Erneuerung)
- 13-000111 / 51188619
Bison Schweiz AG, 6210 Sursee
Helpdesk / Pikettdienst
Technisch unentbehrliche Betriebsweise
120 M, 25 F
01.01.2013–31.12.2015 (Neuerteilung)
- 13-000108 / 51999341
Studer Professional Audio GmbH, 8105 Regensdorf
Service und Support, R&D: Störungsbehebung und Support an Audioanlagen
bei Konzerten, Opern usw. in der ganzen Schweiz
Technisch unentbehrliche Betriebsweise
15 M, 5 F
01.01.2013–31.12.2015 (Erneuerung)

Bewilligung für Pikettdienst (Sonntagsarbeit) (Art. 14 und 15 ArGV 1)

- 12-001745 / 82943514
Sika Manufacturing AG PU Zürich, 8064 Zürich
Logistik (Lager/Etiketten), Produktion, Technik (Energie/Instandhaltung):
Störungsbehebung
Technisch unentbehrliche Betriebsweise
12 M
01.01.2013–31.12.2015 (Erneuerung)

Bewilligung für Sonntagsarbeit (Art. 19 ArG)

- 13-000357 / 69840609
Test & Training tcs SA Betzholz Verkehrssicherheitszentrum, 8340 Hinwil
Obligatorische und freiwillige Fahrsicherheitskurse / Events Fahrsicherheit
Besonderes Konsumbedürfnis
48 M
01.01.2013–31.12.2015 (Neuerteilung)
- 13-000359 / 83300267
Test & Training tcs SA Verkehrssicherheitszentrum Derendingen,
4552 Derendingen
Obligatorische und freiwillige Fahrsicherheitskurse / Events Fahrsicherheit
Besonderes Konsumbedürfnis
12 M
01.01.2013–31.12.2015 (Neuerteilung)
- 13-000250 / 67241920
Stiftung Wunderlampe, 8406 Winterthur
Erfüllen von Herzenswünschen und Begleiten von Kindern und Jugendliche
an Events
Besonderes Konsumbedürfnis
6 F
01.01.2013–31.12.2015 (Neuerteilung)
- 13-000335 / 85360871
Driving Center Schweiz – Stiftung für sicheres Autofahren, 3988 Ulrichen
Obligatorische und freiwillige Fahrsicherheitskurse / Events Fahrsicherheit
Besonderes Konsumbedürfnis
6 M, 3 F
01.01.2013–31.12.2015 (Neuerteilung)
- 13-000336 / 85361147
Driving Center Schweiz – Stiftung für sicheres Autofahren, 6377 Seelisberg
Obligatorische und freiwillige Fahrsicherheitskurse / Events Fahrsicherheit
Besonderes Konsumbedürfnis
6 M, 3 F
01.01.2013–31.12.2015 (Neuerteilung)
- 13-000338 / 45206917
Driving Center Schweiz – Stiftung für sicheres Autofahren, 5745 Safenwil
Obligatorische und freiwillige Fahrsicherheitskurse / Events Fahrsicherheit
Besonderes Konsumbedürfnis
3 M, 3 F
01.01.2013–31.12.2015 (Neuerteilung)
- 13-000339 / 85361236
Driving Center Schweiz – Stiftung für sicheres Autofahren, 9466 Sennwald
Obligatorische und freiwillige Fahrsicherheitskurse / Events Fahrsicherheit
Besonderes Konsumbedürfnis
3 M, 3 F
01.01.2013–31.12.2015 (Neuerteilung)

- 13-000340 / 51459562
Driving Center Schweiz – Stiftung für sicheres Autofahren, 8105 Regensdorf
Obligatorische und freiwillige Fahrsicherheitskurse / Events Fahrsicherheit
Besonderes Konsumbedürfnis
3 M, 3 F
01.01.2013–31.12.2015 (Neuerteilung)

- 13-000358 / 67179780
Test & Training tes SA Stockental Verkehrssicherheitszentrum,
3632 Niederstocken
Obligatorische und freiwillige Fahrsicherheitskurse / Events Fahrsicherheit
Besonderes Konsumbedürfnis
29 M
01.01.2013–31.12.2015 (Neuerteilung)

- 13-000737 / 63899709
Schweizerischer Zentralverein für das Blindenwesen (SZB), 5600 Lenzburg
Ressort Hörsehbehinderung (Schulung)
Besonderes Konsumbedürfnis
6 M, 4 F
01.04.2013–31.03.2016 (Erneuerung)

- 13-000337 / 85360929
Driving Center Schweiz – Stiftung für sicheres Autofahren, 4624 Härkingen
Obligatorische und freiwillige Fahrsicherheitskurse Motorfahrzeuge
Besonderes Konsumbedürfnis
3 M, 3 F
01.01.2013–31.12.2015 (Neuerteilung)

- 12-001744 / 82943514
Sika Manufacturing AG PU Zürich, 8064 Zürich
Logistik (Lager/Etiketten), Produktion, Technik (Energie/Instandhaltung)
Wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
12 M
01.01.2013–31.12.2015 (Erneuerung)

Bewilligung für Sonn- und Feiertagsarbeit (Art. 19 und 20a ArG)

- 13-000055 / 68973867
Swisscanto Asset Management AG, 8001 Zürich
Informatik: Paketweise Datenmigrationen während laufendem Betrieb
Wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
110 M, 34 F
01.01.2013–31.12.2013 (Neuerteilung)

Bewilligung für ununterbrochenen Betrieb (Art. 24 ArG, Art. 36–38 ArGV 1)

- 13-000785 / 554104
GMI – Groupement Marti Implenla, 1925 Finhaut
Vortrieb, Unterhalt
Wirtschaftlich und technisch unentbehrliche Betriebsweise
40 M
01.05.2013–30.04.2016 (Erneuerung)
- 13-000220 / 50024957
Dätwyler Schweiz AG, 6467 Schattdorf
Produktion Dichtungsprofile HPM
Wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
41 M, 51 F
01.01.2013–31.12.2015 (Neuerteilung)
- 13-000221 / 50024957
Dätwyler Schweiz AG, 6467 Schattdorf
Produktion Deep Drawing / LSR
Wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
36 M, 8 F
01.01.2013–31.12.2015 (Erneuerung)

**Bewilligung für zusammengesetzten ununterbrochenen Betrieb
(Art. 24 ArG, Art. 39 ArGV 1)**

- 13-000695 / 51932221
EJOT Schweiz AG, 8582 Dozwil
Produktion und Montage
Technisch und wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
25 M, 2 F
01.04.2013–31.03.2016 (Erneuerung)

**Bewilligung für zusammengesetzten ununterbrochenen Betrieb (ohne Wechsel
mit Tagesarbeit) (Art. 24 ArG, Art. 39 ArGV 1)**

- 12-002218 / 52152467
ETA SA Manufacture Horlogère Suisse, 2540 Grenchen
Ebauchesfertigung Werk 01
Wirtschaftlich unentbehrliche Betriebsweise
150 M, 60 F
06.01.2013–31.12.2015 (Neuerteilung)

(M = Männer, F = Frauen, J = Jugendliche)

Rechtsmittel:

Wer durch die Erteilung einer Arbeitszeitbewilligung in seinen Rechten oder Pflichten berührt ist und wer berechtigt ist, dagegen Beschwerde zu führen, kann innert zehn Tagen seit Publikation des Gesuches beim Staatssekretariat für Wirtschaft SECO, Arbeitsbedingungen, Arbeitnehmerschutz (ABAS), Effingerstrasse 31, 3003 Bern, nach telefonischer Voranmeldung (Telefon 031 322 29 48) Akteneinsicht nehmen.

9. April 2013

Staatssekretariat für Wirtschaft:

Direktion für Arbeit